

10/6

10/7



DINING OUT SADO REVIVAL 2018



～人生を変える世界のトップレストラン10に
選ばれた高澤シェフがあの夜を再現する～

毎回、日本のどこかで数日だけオープンするプレミアムな
野外レストラン「DINING OUT」。

今回は、5年前のDINING OUT SADOで料理を担当した
東京赤坂「TAKAZAWA」のオーナー・シェフ、高澤義明
氏が佐渡島を舞台に『DINING OUT SADO REVIVAL
2018』として、あの夜を再現します。

佐渡島の食材にこだわった高澤シェフの最上のクリエイ
ション = お料理をご堪能ください。



～太鼓芸能集団 鼓童 が
DINING OUT SADO REVIVAL 2018 を彩る～

太鼓を中心とした伝統的な音楽芸能に無限の可能性を見
いだし、現代への再創造を試みる集団。「鼓童」とは、心
臓の鼓動から音(おん)をとり、大太鼓の響きが母親の胎内
で聞いた最初の音 = 心音にほかならないということから
きています。また、「童(わらべ)」の文字には、子どもの
ように無心に太鼓を叩いていきたいという願いが込めら
れています。DINING OUT SADO REVIVAL特別編成に
よる演奏をどうぞお楽しみください。

DINING OUT SADO REVIVAL 2018

プラン詳細

■ ツアー名

DINING OUT SADO REVIVAL 2018

■ 実施日程

Tour 1 : 2018年10月6日(土) ~ 10月7日(日)

Tour 2 : 2018年10月7日(日) ~ 10月8日(祝)

■ 募集人数 各30名様

■ 基本代金

2名1室(1名様) : 80,000円(税込) ~

※ 佐渡汽船指定便往復、両津港から会場までの送迎、1泊2食(夕食・翌朝食)が含まれます。

■ 取消料 / 払戻手数料

解除日：旅行開始日の前日から起算して遡って

1)11日目にあたる日以前の解除：取消料は無料

2)10日目にあたる日以降の解除：取消料はお1人様あたり旅行代金の30%

3)4日目にあたる日以降の解除：取消料はお1人様あたり旅行代金の40%

4)3日目にあたる日以降の解除：取消料はお1人様あたり旅行代金の50%

5)2日目にあたる日以降の解除：取消料はお1人様あたり旅行代金の70%

6)前日の解除：取消料はお1人様あたり旅行代金の90%

7)当日の解除または無連絡不参加：取消料はお1人様あたり旅行代金の100%

■ 支払方法

事前払い：10月1日迄(振込)

■ 預約方法

電話

■ 宿泊施設

Ryokan 浦島 または 同等ホテル

■ 交通手段

往路：佐渡汽船新潟港 ⇄ 佐渡汽船両津港(指定時間ジェットフォイル)

復路：佐渡汽船両津港 ⇄ 佐渡汽船新潟港(指定時間ジェットフォイル)

■ 集合場所

佐渡汽船新潟港 ターミナル 3階待合室

■ 集合時間

Tour 1 : 2018年10月6日(土) 14時00分までに集合をお願いいたします。

Tour 2 : 2018年10月7日(日) 14時00分までに集合をお願いいたします。

■ 行程

~14:00 佐渡汽船新潟港ターミナル 3階待合室に集合

14:55~ 佐渡汽船新潟港を出港

16:00~ 佐渡汽船両津港に入港

17:00~ Ryokan浦島にチェックイン

18:00~ Ryokan浦島1階ロビーに集合

19:00~ DINING OUT SADO REVIVAL 2018 ディナー

■ 主催

DINING OUT SADO REVIVAL TEAM 

■ 助成

平成30年度 文化庁 国際文化芸術発信拠点形成事業 

■ 協力

(株) Onestory  佐渡市  (一社) 佐渡観光交流機構 

■ お申し込み・お問い合わせ

浦島観光 TEL : 0259.57.3752 / MAIL : info@r-urasima.com

詳細情報

■ 最少催行人員 : 1名様。

■ 添乗員 : 添乗員又は現地係員は同行いたします。

■ 食事 : 夕食・翌朝食付。

■ 船舶の欠航 : 利用予定便の船舶欠航についての対応は、下記の「船の欠航について」をご覧ください。

■ 取消および変更 : 取消・変更が生じた場合は、お申し込み店で営業時間内にお申し出ください、その場合、当社が定める旅行業約款に基づき、取消料を收受致します。

■ 未成年者(20歳未満)のみでの参加、また親権者以外の方とご同行される場合は、ご親権者様の同意をいただきでのお申し込みとなりますので、同意書の提出をお願い致します。

■ 船の欠航について : 佐渡汽船の就航前の決定については、原則として出港時刻の60分前となりますので、ご注意ください。就航のお問い合わせにつきましては、乗船港に直接お問い合わせください。(新潟港 : 025-245-5111)

【往路便が欠航】●次便以降のカーフェリー再開便にて振替乗船をしてご旅行を継続いただけます。最終便及び全便欠航の場合はご旅行中止となり、ご旅行代金は全額返金となります。(新潟港までの交通費については、お客様のご負担となります。)

【復路便が欠航】●次便以降のカーフェリー再開便にて振替乗船が可能ですが、但し、再開便が最終便の場合において、新潟(本土側)でご宿泊される場合と、乗船せずに佐渡への延泊を選択された場合、また、全便欠航の場合、宿泊費・食事代・交通費等はお客様のご負担となります。(翌日へのカーフェリー乗船便に伴うお客様の負担はありません)

【共通のご案内】●就航について、お申込みよりお客様へ直接ご連絡を差し上げる場合がございます。(この場合、お客様において旅行中止が判断された場合は、取消料の対象とはなりません。) ●お、お客様ご自身の判断により、就航未定時の旅行中止については、取消料の対象となります。

●その他の事項につきましては、佐渡汽船株式会社の運送契約によります。●ジェットフォイルが欠航でカーフェリーが就航の場合は、カーフェリーに振替乗船となります。販売箇所にお問い合わせください。

ご旅行条件(要約)をお申込みの際は、旅行条件書面及び別途お渡しする旅行条件書面及び別途お渡しする旅行条件書面及び別途お渡しする旅行条件書面、最終日程表によります。

1. 旅行のお申込み及び契約の成立時期 : (1)当社所定の旅行申込書に所定の事項を記入のうえ、旅行代金全額を添えてお申込みいただきます。申込金は、旅行代金・取消料又は違約金のそれぞれの一部として取り扱います。(2)当社は電話・郵便・ファクシミリその他の通信手段によるお申込みを受けけることがあります。この場合、予約の時点では契約は成立しておらず、当社が予約の承認の旨を通知した日の翌日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金の支払いをしていただきます。この期間内に申込書の提出と申込金の支払いがなされない場合、当社はお申込みがなったものとして取扱う場合があります。(3)募集型企画旅行契約は、当社が契約の締結を承認し、上記の申込金を受領したときに成立するものとします。

2. 旅行代金のお支払い : 旅行代金は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日前までにお支払いいただきます。旅行開始日の前日から起算してさかのぼって13日にあたる日以降にお申込みの場合は、旅行開始日前の当社が指定する期日までにお支払いいただきます。

3. 旅行代金に含まれるもの : 旅行日程に明示した交通費・宿泊費・食事代・旅行業務取扱料金及び消費税等諸税を含んでいます。これらの諸費用は、お客様のご都合により利用されなくても払い戻しはいたしません。

4. 旅行代金の変更 : 当社は天災地変・飛行機・暴風・遅延・宿泊機関等のサービス提供の中止や官公署の命令等、当社の関与しない事由が生じた場合、旅行日程、旅行サービスの内容を変更することができます。但し、緊急の場合において止めを得ないときは変更後に説明します。

■ 事前準備について<同意確認>(参加条件)

『DINING OUT SADO REVIVAL 2018』開催中に、イベント主催者およびメディア各社による撮影や取材が予定されており、ご参加いただく皆様に、撮影および撮影素材の使用についてご予めご承諾をいただいております。以下、内容をご確認いただきお申込み代表者様および同伴者様共にご承諾いただけない場合は、別紙承諾書をサインの上、お申込みをお願い致します。(なお、ご承諾いただけない場合は、本イベントにお申込みいただけません)

■ その他

※『DINING OUT SADO REVIVAL 2018』は原則野外で実施します。雨天・荒天の場合は屋内のディナーに変更となる可能性がございます。(その場合のご返金はありません)

※ディナー時のペアリングドリンクの代金はペア代金に含まれております。

※ディナー時のドrescoードはスマートカジュアルです。男性の方はジャケットを着用いただき、女性の方はそれに準じた服装でお願いいたします。野外(草や土の上、坂道、階段など)をお歩きいただくことになりますので、歩きやすいお履物をご着用ください。足の出るサンダルや、女性の方はヒールの高いお履物はご遠慮ください。雨が降ったら、夜間のイベントにつき気温が下がりますので、当日の天候・機器の変化に対応しやすい服装をご準備をお勧めいたします。

※コースは交通規制等により、当日一部変更となる場合があります。

※企画実施会社の判断により、安全運行に支障をきたす直前、その他の悪天候により運行を休止又は中止させていただくことがあります。

※添乗員は同行しませんが、係員がご案内いたします。

※風雨があるときの運行については、衣服が濡れたりする場合がございますのでご承ください。

※撮影の承諾、使用の承諾

『DINING OUT SADO REVIVAL 2018』開催中に、イベント主催者及びメディア各社による撮影や取材が予定されており、ご参加いただく皆様に撮影及び撮影素材を使用についてご予めご承諾をいただいております。以下内容をご確認いただきお申込み代表者様及び同伴者様共にご承諾いたしました場合は別紙承諾書をサインの上、お申込みをお願い致します。(なおご承諾いただけない場合は、本イベントにお申込みいただけません)

※平成30年度 文化庁 国際文化芸術発信拠点形成事業の一環として、佐渡の魅力を体験していくことを目的とした旅行企画です。

■ 企画手配会社 : 有限会社 浦島 浦島観光

新潟知事登録旅行業 第3種-329号

〒952-1325 新潟県佐渡市雄田978-3

責任者 須藤 史彦